

# LA SANTÉ C'EST CAPITAL !

L'AP-HM PARTICIPE  
À MARSEILLE-PROVENCE 2013,  
CAPITALE EUROPÉENNE DE LA CULTURE

Santé e(s)t culture(s)

Un programme d'actions pour

- un hôpital radieux
- un hôpital créatif
- un hôpital euro-méditerranéen

Plus d'infos sur  
[www.ap-hm.fr](http://www.ap-hm.fr)



MARSEILLE-  
PROVENCE 2013  
CAPITALE  
EUROPÉENNE  
DE LA CULTURE



Assistance Publique  
Hôpitaux de Marseille

# La santé c'est capital !

Expositions, concerts, rencontres, projections, ateliers artistiques, créations architecturales et aménagements paysagers... en 2013 l'Assistance publique - Hôpitaux de Marseille sera plus que jamais créative, euro méditerranéenne et radieuse, au cœur de la Capitale

## Repères 2013

---

### Janvier

■ **TAKING CARE**, présentation des œuvres réalisées par Ymane Fakhir. Un Atelier de l'EuroMéditerranée de Marseille-Provence 2013  
Service de neurochirurgie fonctionnelle, Hôpital de la Timone  
11 janvier

### Février

■ **ATELIER GRAPHIQUE** - Exposition des œuvres des patients à l'atelier du Large au J1. Atelier animé par les graphistes François Havegeer et Sacha Leopold.  
Service Médico-Psychologique Régional, prison des Baumettes  
Co-production Marseille-Provence 2013

■ **LES ECRANS DE LA TIMONE**, Projection du film Alamar de Pedro Gonzalès Rubio, sélectionné par les personnels de l'atelier « spectateur-programmateur » animé par l'association Peuple et Culture Marseille  
Hôpital de la Timone  
7 février

### Mars

■ **L'ECUME DES JOURS**, conférence de l'artiste Didier Fiuza Faustino dans le cadre du programme Nouveaux Commanditaires / Fondation de France.  
Hôpital Nord - Co-production Marseille-Provence 2013

■ **À LA CROISÉE #2**, inauguration de l'aménagement des services de chirurgie et médecine infantile par le collectif Cabanon Vertical.  
Hôpital Nord

## Avril

■ **ODYSSÉE DANS L'ESPACE**, concerts par des ensembles amateurs et professionnels du territoire, dont la chorale de l'AP-HM. Un projet de Musicatreize pour l'année Capitale européenne de la culture.

Le Merlan, scène nationale à Marseille

6 et 7 avril

■ **UN AIR DE FAMILLE**, conférence-concert de la chorale de l'Assistance Publique-Hôpitaux de Marseille et de l'université Aix-Marseille avec les étudiants du Centre de Formation des Musiciens Intervenant. Répertoire collecté auprès des patients.

Service d'uro-néphrologie et médecine interne / Hôpital de la Conception

## Mai

■ **JARDIN D'HOSPITALITÉ**, Jardin conçu par le paysagiste Gilles Clément. Inauguration de la première tranche de travaux. Un Atelier de l'EuroMéditerranée dans le cadre de Marseille-Provence 2013.

Hôpital Salvator / Hôpitaux Sud

■ **LES CONVERSATIONS DE SALERNE**, 6<sup>ème</sup> édition à Tunis : « Bouillon de culture : coopérer, imaginer, innover »

30 mai

## Juin

■ **À LA CROISÉE #3**, Inauguration de l'aménagement conçu avec les étudiants de l'Institut de Formation des Manipulateurs en Electroradiologie Médicale, piloté et réalisé par le collectif Cabanon vertical

Service de radiologie / Hôpital Nord.

■ **CULTURE ET CULTURES**, Colloque organisé par le Réseau Mère enfants de la Francophonie - Hôpital de la Timone

3 au 7 juin

■ **MEDECINE, UNE CULTURE DE LA VIE** - Palais du Pharo

13 et 14 juin

## Juillet

■ **L'ECUME DES JOURS**, inauguration de l'œuvre réalisée par Didier Fiuza Faustino. - Façade de l'hôpital Nord.

Programme Nouveaux Commanditaires / Fondation de France

Co-production Marseille-Provence 2013

■ **LE BAISER DE LA GRENOUILLE**, représentations théâtrales dirigées par Marco Balliani avec les patients des hôpitaux Sud. Un Atelier de l'EuroMéditerranée dans le cadre de Marseille-Provence 2013.

27 et 28 juillet

## Août

■ **LI-MAGE MEDICAL**, Exposition « Parade navale vaisseauX », Palais de la Bourse. Dans le cadre de la résidence de Xavier Lucchesi. Pôle imagerie médicale  
Du 1<sup>er</sup> Juillet au 31 août

## Septembre

■ **LES HÔTES**, présentation du travail de création théâtrale réalisé par le collectif Le Larynx avec les patients à l'occasion des Journées européennes du patrimoine.  
Pôle Psychiatrie Centre / Hôpital de la Conception

■ **LANGUES DES SIGNES ET CULTURE SOURDE EN MÉDITERRANÉE** organisé par le CAS13 dans le cadre de la journée mondiale des sourds  
Du 26 au 28 septembre 2013

## Octobre

■ **LES CONVERSATIONS DE SALERNE**, rencontres internationales *Santé e(Δ)t culture(Δ)* : conférences, visites, expositions.  
Faculté de Médecine, Amphithéâtre Toga  
Co-production Marseille-Provence 2013  
10 et 11 octobre

■ **CARTOCACOETHES**, vernissage de l'exposition et présentation de l'édition faisant suite aux ateliers de création des enfants hospitalisés.  
Espace J1  
Unités pédiatriques de 5 CHU méditerranéens (Beyrouth, Alexandrie, Tunis, Alger et Marseille) et Institut Régional des Sourds et Aveugles de Marseille - Co-production Marseille Provence 2013  
12 octobre

## Novembre

■ **LES RÊVEURS**, présentation des courts-métrages réalisés au cours des ateliers de création cinématographique de Séverine Mathieu et Emmanuel Vigier en psychiatrie.  
Centre Médico Psychologique de l'hôpital Sainte-Marguerite et hôpital de jour de la rue Lafon / Pôle psychiatrie centre

■ **ROOM STUDIO**, concert et restitution des créations sonores réalisées par des patients de l'Assistance Publique-Hôpitaux de Marseille. Ateliers animés par Patrick Vogel et Laurent Elbaz, Cité de la Musique de Marseille - Hôpital de la Timone

<http://fr.ap-hm.fr/culture>  
[sante.culture@ap-hm.fr](mailto:sante.culture@ap-hm.fr)

04 91 38 97 45